

BEZONS INFOS

Magazine
municipal
d'information
Mai 2017
n° 382



**Espaces verts :
ils sont à vous !**

Dossier pages 13 à 17

REPOSEZ-VOUS
SUR NOUS



Ets CALAS

www.pompes-funebres-calas.fr

95100 ARGENTEUIL

96, rue de Calais

Tél. **01 39 61 15 72**

Hab. 16.95.045
RCS Argenteuil 302 653 373

95100 ARGENTEUIL

47, rue de Maully

Tél. **01 34 10 34 12**

Hab. 16.95.044

95870 BEZONS

16, rue du Cimetière

Tél. **01 39 82 69 11**

Hab. 16.95.102

**LE CHOIX
FUNERAIRE**

LE CHOIX DE LA VIE

PREMIER RÉSEAU FRANÇAIS DE POMPES FUNÈBRES ET DE MARBRIERS INDÉPENDANTS

Venez découvrir
LE NOUVEAU PEUGEOT 3008

www.arca-peugeot.com



ARCA
Agent PEUGEOT

9, bd Henri Barbusse - 78800 HOUILLES
01.30.86.52.52 - arca.peugeot@wanadoo.fr



Au mois de mai...



L'adage dit « au mois de mai, fais ce qu'il te plaît ». Vous pourrez donc débattre et vous détendre avec AfricaBezons qui se déroule en trois temps cette année, les 9, 11 et 13 mai.

Vous pourrez constater que les taux d'impôts locaux n'augmenteront pas par décision du conseil municipal. Comme l'a souhaité Monsieur le Maire, le budget, d'un peu plus de 56 millions d'euros, sera tout de même ambitieux et fidèle aux valeurs d'éducation, de solidarité et d'amélioration du cadre de vie.

Le dossier est consacré au travail de la direction des espaces verts. Une vingtaine de personnes mobilisée pour la conception, la réalisation, l'entretien et la propreté des nombreux squares, parcs, arbres et massifs fleuris qui ornent la ville. Si vous avez fleuri votre balcon ou votre jardin, vous pouvez participer au concours « *Fleurir Bezons* » en vous inscrivant jusqu'au 2 juin.

Un beau programme

Feuilleter ce numéro, c'est découvrir le résultat du premier tour de l'élection présidentielle dans la commune et se rappeler que le second tour a lieu dimanche 7 mai. Vous lirez également le nouveau coup bas de la direction postale, trouverez les animations propreté et les activités jeunesse qui ont eu lieu en avril.

Bezons Infos c'est aussi de la culture avec le programme de la médiathèque et le concert annoncé des élèves de l'école de musique. Du sport avec les tournois du week-end de la Pentecôte. Et n'oubliez pas la fête des voisins le 19 mai ! Voilà autant de bonnes raisons de tourner les pages de cette édition, ou de la retrouver en ligne sur le site Internet de la ville : www.ville-bezons.fr

Bonne lecture,

Olivier Ruiz, rédacteur en chef



Agenda - Mai - juin

Mai

Du 3 au 20

Médiathèque

Le mois du jeu (programme complet)
Médiathèque Maupassant - p. 20



Jeudi 4

Santé

Femmes et santé - 9 h
Centre municipal de santé - p. 29

Du 5 au 27

Arts plastiques

Exposition Arc en Ciel
Vernissage
Vendredi 5 - 18 h 30
Médiathèque Maupassant - p. 20

Du 5 au 27

Exposition

« C'est chez nous »
Médiathèque Maupassant - p. 20

Dimanche 7

Élection présidentielle

2^e tour - 8 h-20 h - p. 9

Lundi 8

Commémoration

Victoire sur le nazisme - 11 h 30
Square Yves-Morel - p. 9 et 18

Du 9 au 13

AfricaBezons

(programme complet)
p. 10



Du 9 au 18

Jeunesse

Projet insertion - chantiers
Espace Jeunes - p. 25

Samedi 13

Fête de quartier

15 h - Parc Bettencourt

Dimanche 14

Puces du Val

8 h - Rue de Sartrouville - p. 10

Jeudi 18

Retraités

Après-midi dansant - 14 h
Espace Aragon - p. 28

Mardi 23

Retraités

Visite des jardins et ateliers
d'André Van Beek
Départ à 10 h 45
Saint-Paul - p. 28



Jeudi 25

Sports

Festival des Princesses
Stade Auguste-Delaune - p. 23

Juin

Jeudi 1^{er} et vendredi 2

Musique

Concert Jazz & Rock - 20 h
Théâtre Paul-Éluard - p. 22

Du 3 au 5

Sports

Festival international des U9 et U13
Stade Auguste-Delaune - p. 23

Dimanches 11 et 18

Élections législatives

8 h-20 h - p. 9

Du 13 au 30

REV'Arts

Vernissage
Mardi 13 - 19 h
Immeuble Scénéo - p. 19

Sommaire



10 AfricaBezons



18

Portrait

Par devoir de mémoire Serge Blondet, porte-drapeau de l'ARAC, est de toutes les commémorations. Optimiste, mais inquiet des évolutions du monde, il a éprouvé très jeune les abominations de la guerre.



USOB natation 24



21

Théâtre d'ombres

3 Édito

6-7 **Zoom**

8 À travers la ville

8 Radars pédagogiques
aux abords des écoles

9 Budget : pas d'augmentation
pour les impôts locaux

10 AfricaBezons, le programme

11 **Femmes d'histoire**

Dulcie September

13-17 **Le dossier**

Les espaces verts

18 **Portrait**

Serge Blondet, porte-drapeau

19 **Culture**

19 REVArts, 9^e édition

20 Médiathèque : le mois du jeu

21 Théâtre d'ombres à l'école

22 EMD : Jazz & Rock

23 **Sports et jeunesse**

23 Festivals de football

24 USOB section natation

25 Jeunesse : formation en alternance

26 **Expression politique**

27 **Associations**

28 **Activités retraités**

29 **Santé - conseil**

30 **Infos pratiques**



Ce logo dans Bezons infos rappelle que la ville de Bezons rejette l'accord général sur le commerce et les services (AGCS) qui prévoit la privatisation des services publics.

Bezons infos n° 382 - mai 2017 Magazine municipal d'information de la ville de Bezons

Édité par la direction de la communication de la mairie de Bezons - 6, avenue Gabriel-Péri - Tél. : 01 79 87 63 45.
Directeur de la publication : Dominique Lesparre - **Rédacteur en chef** : Olivier Ruiz - Tél. : 01 79 87 63 43
olivier.ruiz@mairie-bezons.fr - **Journalistes** : Pierrick Hamon, Catherine Haegeman, Dominique Laurent
Secrétaire de rédaction : Sandrine Gouhier - **Maquette** : Bruno Pommay - **Crédit photos** : Gilles Larvor,
Service publications - **Imprimerie** : Public Imprim - **Publicité** : Médias et publicité - Tél. : 01 49 46 29 46
Distribution : Régie des quartiers.



Pass jeunesse



Le pass Jeunesse, comme les pass sportifs, s'est bien déroulé lors des vacances de printemps. Le service municipal à la jeunesse donne rendez-vous cet été avec un programme aussi riche que varié. Plus d'infos dans les prochains numéros du magazine !



Enfance des livres : la page est tournée

Avec son action en direction des plus jeunes, la médiathèque Maupassant a réussi son pari. Atelier, contes, spectacle ou cinéma, le public a été au rendez-vous à chaque fois, avec la participation des centres de loisirs notamment pendant les vacances. Leurs réalisations sur le thème de l'oiseau ont rejoint l'exposition de Isabelle Simler qui a animé l'atelier graphique. Voyez page 22 pour savoir ce qui vous attend à la médiathèque ce mois-ci.



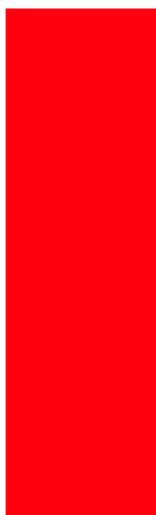
Culture





Campagne propreté

Exposition dans l'hôtel de ville, portes ouvertes au Gerموir, espace dédié à la médiathèque et animations sur le parvis, la propreté a occupé le terrain en avril pour prolonger la campagne de sensibilisation. Triez, ne jetez pas vos emballages vides dans les rues ni vos mégots pour une ville plus propre. Pour renforcer les efforts fournis par la ville et par Azur, son partenaire dans la collecte des déchets, engagez-vous !



Élection présidentielle

Jean-Luc Mélenchon largement en tête à Bezons

Le premier tour de l'élection présidentielle, le 23 avril dernier, a qualifié Emmanuel Macron et Marine Le Pen. Le second tour aura lieu le dimanche 7 mai, de 8 h à 20 h dans les 17 bureaux de vote bezonnais.

À Bezons, Jean-Luc Mélenchon arrive en tête avec 32,23 % des suffrages exprimés, devant le candidat En Marche ! (23,50 %), celle du Front National (16,46 %) et celui des Républicains (11,64 %). Benoît Hamon pour le parti socialiste se classe 5^e avec moins de 8 % des voix (7,90 %), puis suivent Nicolas Dupont-Aignan (3,76 %), François Asselineau (1,94 %), Philippe Poutou (1,07 %), Nathalie Arthaud (0,66 %), Jean Lassalle (0,63 %) et Jacques Cheminade (0,21 %).

Sur les 14 730 inscrits, 11 061 personnes ont voté, soit une participation de 75,09 % et une abstention de près de 25 %.

Pour le second tour, vous pourrez suivre le dépouillement bureau par bureau sur le site Internet de la ville (www.ville-bezons.fr) au fur et à mesure des opérations et jusqu'au résultat définitif.

Les 11 et 18 juin prochains suivront les élections législatives. Il s'agira d'élire les députés, représentant la population à l'Assemblée nationale qui en compte 577. Bezons est, avec Argenteuil, la 5^e circonscription du Val-d'Oise. Vous pourrez une nouvelle fois suivre les résultats sur le site de la ville.

Services publics

La Poste : 3 semaines de fermeture estivale

Le maire, Dominique Lesparre, a rencontré, mi-avril, la direction territoriale de la Poste. Après la fermeture définitive du bureau du Colombier et la réduction des horaires de celui du Grand-Cerf, le directeur de secteur a confirmé la cession des activités dans ce dernier pendant trois semaines cet été. Du 17 juillet au 5 août, il n'y aura donc que le bureau central, rue des Frères-Bonneff qui sera ouvert.

Rappelons que le bureau du Colombier avait disparu après une fermeture estivale identique. Le maire déplore ce recul du service public à Bezons et continue de demander la réouverture mais aussi l'extension des horaires de l'ensemble des bureaux, l'installation des boîtes aux lettres promises par la direction et le renforcement des effectifs pour un service à la hauteur des besoins des Bezonnais.

À travers la ville

Tête du réseau pour l'intégration des écoliers, le collège Henri-Wallon propose trois axes forts : le travail autour des langues vivantes, l'intégration progressive des futurs élèves de 6^e et le développement d'une culture commune.

Le collège Henri-Wallon dynamise la liaison école-collège

Comment dédramatiser l'entrée au collège des élèves actuellement scolarisés en CM2 tout en responsabilisant les élèves de 6^e ? Comment renforcer la continuité des apprentissages du nouveau cycle (cycle 3) qui comprend les classes de CM1, de CM2 et de 6^e ? Comment développer une culture commune entre les enseignants des premier et second degré ? Ce sont ces questions auxquelles

sous l'impulsion de M^{mes} Dussoulier et Regimbart, mêlant élèves de CM2 et de 6^e (Christmas songs), avec célébration de chants de Noël en anglais, en allemand ou en portugais ; goûter allemand au réfectoire pour une imprégnation culinaire et culturelle ; Easter avec l'organisation d'une chasse aux œufs, et, grande nouveauté cette année, le projet « cook and bake », autrement dit le meil-

mière pierre permettant aux élèves de CM2 de se projeter au collège en toute sérénité. Cela passe par le développement d'un sentiment de confiance et d'appartenance. C'est le sens de la journée d'immersion : visite d'une heure, séances en classe avec les 6^{es}, cantine, rencontre des différents acteurs de l'établissement et CDI (centre de documentation et d'information) pendant une heure. Elle se prolonge à travers plusieurs activités sportives dont la course contre la faim qui ajoute la solidarité (le 17 mai) à ces rencontres.



Les élèves de CM2 découvrent la vie au collège.

M^{me} Hamichi, chargée de la coordination entre le collège et les 4 écoles du réseau d'éducation prioritaire (Paul-Vaillant-Couturier, Marcel-Cachin, Victor-Hugo 1 et 2) répond avec dynamisme et efficacité depuis le début de l'année.

Activités autour des langues vivantes

Nombre de projets s'organisent autour des langues : chorale au mois de décembre,

leur pâtissier. Ce dernier permet de travailler des compétences linguistiques, scientifiques, mathématiques et artistiques à travers la réalisation d'affiches, d'ateliers bilingues, mais aussi d'un livre de recettes bilingue, ou encore la compréhension de phénomènes tels que l'évaporation ou l'action de la levure... Les prix du concours seront remis le 17 juin prochain.

S'associer avec les quatre écoles est une pre-

Les enseignants mobilisés

Enfin, le réseau Henri-Wallon pousse au développement d'une culture commune. C'est le sens de l'organisation d'un stage d'établissement au mois de novembre dernier, permettant aux enseignants des premier et second degré de travailler sur l'évaluation par compétences et l'évaluation positive. Le projet de création d'un outil commun d'évaluation et de suivi confirme cette volonté de suivre au mieux les apprentissages de chaque enfant dans une perspective de bien-être et de réussite scolaire.

Vous trouverez sur le site du collège toutes les actions du réseau, mais aussi l'ensemble de la vie de l'établissement ainsi que toutes les informations nécessaires à l'entrée au collège. Donc n'hésitez pas à consulter et partager : www.college-henri-wallon-bezons.fr ■

La sécurité aux abords des écoles est une priorité pour la ville qui investit 10 000 euros pour sensibiliser les automobilistes.

Quatre radars pédagogiques devant les écoles

Conscient des dangers de la circulation à proximité des écoles et à l'écoute des parents d'élèves, le maire, Dominique Lesparre, a décidé l'installation de quatre radars pédagogiques devant les écoles.

Cet investissement de 10 000 euros permettra de sensibiliser autour des groupes scolaires Victor-Hugo, Louise-Michel, Angela-Davis côté rue Édouard-Vaillant et Marcel-Cachin où le radar sera installé rue Émile-Zola.

Installés d'ici fin mai

Les appareils afficheront la vitesse des voitures en kilomètres/h avec des couleurs différentes : rouge si elle est excessive, orange si elle se rapproche de la limite et verte si elle la respecte. Ils seront installés, d'ici à fin mai, sur des candélabres de l'éclairage public.

Il s'agit d'une première salve, d'autres installations seront programmées l'an prochain où cela est nécessaire. ■



Crédit : Fotolia

O.R.



Avec 18 millions d'euros, l'éducation reste le premier poste des dépenses de budget communal.

Le budget 2017 voté le 12 avril dernier par le conseil municipal s'élève à un peu plus de 56 millions d'euros, principalement consacrés à l'éducation.

Budget

Les taux d'impôts locaux n'augmentent toujours pas

Les élus ont réaffirmé leur volonté d'investir dans l'enfance et la jeunesse en donnant la priorité à l'éducation dans le budget primitif 2017. Avec près de 18 millions d'euros qui sont consacrés à la réussite des jeunes Bezonnais, c'est le premier poste de dépenses de la ville. Il assure également la préservation et le renforcement du service public local, les solidarités et la rénovation urbaine, restant ainsi fidèle aux valeurs de la ville.

8,4 millions d'investissement

L'ensemble du budget s'élève à 56 117 651 euros dont 8,4 millions pour l'investissement. Pour cette partie, les efforts sont concentrés sur l'entretien des écoles (710 000 euros) et du patrimoine municipal (1,24 million) mais aussi les espaces verts et les travaux de voirie et réseaux. Afin de renforcer la tranquillité publique, ce sont également 370 000 euros pour achever l'installation de la vidéoprotection après une première tranche de 500 000 euros l'an dernier. Au total, la mutation urbaine et l'amélioration du cadre seront dotées de 3,7 millions d'euros.

Malgré le désengagement de l'État

Pour parvenir à cette ambition, l'équilibre est délicat. En effet, la dotation globale de fonctionnement, accordée par l'État, baissera encore de 745 000 euros cette année, portant le cumul depuis 2014 à quelque 6,3 millions d'euros ! S'ajoute à cela un non-reversement de 2,5 millions de l'agglomération Saint-Germain-Boucles-de-Seine, contre lequel la ville tente une action en justice. Grâce à l'anticipation, à une gestion rigoureuse, et avec un recours à l'emprunt limité, le budget est une nouvelle fois équilibré sans augmenter les taux d'impôts locaux. Ils restent donc à 16,18 % pour la taxe d'habitation, 17,62 % pour la taxe foncière bâtie et 82,26 % pour la taxe foncière non bâtie. Avec un montant de 47 680 241 euros, le budget de fonctionnement dégage un autofinancement de plus de près de 3,4 millions d'euros, bien supérieur aux exigences de la réglementation. Bezons affiche des finances saines et réussit donc à maintenir ses ambitions pour l'avenir sans grever le budget des foyers. ■

Olivier Ruiz

En bref

Fleurir Bezons Inscrivez-vous jusqu'au 2 juin

Les inscriptions au concours « Fleurir Bezons », pour les particuliers et les habitations collectives, sont ouvertes jusqu'au 2 juin. Fleurir son pavillon ou son balcon, c'est embellir Bezons, améliorer le cadre de vie de tous. Il suffit de remplir le bulletin disponible en téléchargement sur le site Internet de la ville (www.ville-bezons.fr), à l'hôtel de ville et dans les services municipaux ouverts au public. À renvoyer ou à déposer en mairie le vendredi 2 juin au plus tard.

Santé-Solidarité Collecte de sang le 28 mai

Le dimanche 28 mai, l'établissement français du sang (EFS) organise une collecte de sang sous le préau de l'école Louise-Michel à Bezons. Rendez-vous est donné de 9 h à 13 h au 81 rue des Frères-Bonneff.

Poésie Autour de Prévert

À l'occasion des 40 ans de la mort de Jacques Prévert, le LAB' vous propose de vous réunir le jeudi 11 mai au bistrot du théâtre Paul-Eluard autour de textes du poète surréaliste qui seront lus par Jocelyne Auclair, comédienne. Rendez-vous à 19 h, l'entrée est gratuite.

Solidarité internationale Loto de Kaibigan

L'association Kaibigan organise un loto de solidarité avec les Philippines le vendredi 19 mai. Rendez-vous à partir de 19 h 30 à la salle Gavroche (35, rue des Barentins). Nombreux lots à gagner et restauration sur place. Contacts : Pierre-Claude Monnier au 06 81 88 22 83 ou Christiane Leser au 06 84 33 66 41.

Convivialité Organisez-vous pour la fête des voisins

La fête des Voisins est programmée cette année le vendredi 19 mai. La ville est adhérente de l'association et propose donc du soutien aux organisateurs. La plupart des amicales de locataires se sont fait connaître mais les particuliers peuvent également bénéficier, dans la limite des moyens disponibles d'un coup de main municipal.

Renseignements auprès du service de la vie associative au 01 79 87 63 51.

À travers la ville

Du 9 au 13 mai, AfricaBezons montrera et donnera la parole à l'Afrique. Marché, cuisine, folklore, ce rendez-vous est aussi l'occasion d'aborder des questions d'avenir pour ce continent.

AfricaBezons : convivial et engagé !

Dans le cadre de ses actions de solidarité internationale, la ville et ses partenaires du Collectif Solidarité International organise la 12^e édition de AfricaBezons. Trois rendez-vous sont fixés cette année. Le premier sera un ciné-débat au théâtre Paul-Eluard, mardi 9 mai à 19 h 30, avec la projection de « Lumumba », récit historique sur le premier Premier Ministre de la République démocratique du Congo, assassiné en 1961 pour son combat pour l'indépendance de l'ex-Congo belge.

Le second sera carrément convivial avec un minimarché africain et la rumba du Congo au rythme du groupe Dana BalkaSound et ses danseuses. Ce sera sur le mail Jacques-Leser près du tram, le jeudi 11 mai de 17 h à 21 h.

Temps fort le samedi 13 mai

Enfin, le temps fort est programmé le samedi 13 mai de 10 h à 21 h à l'espace Aragon. Percussions, danses, contes, restauration africaine, défilé « sapologie », dédicac-

es et concert à partir de 19 h, ce sera aussi un temps d'échanges et de réflexion autour du thème de cette édition 2017 : « L'émancipation de la jeunesse africaine au regard de l'histoire récente et les défis migratoires ». Le débat-brouhaha, animé par Raymond Ayivi, conseiller municipal en charge de la solidarité internationale et à la culture de la paix partira du combat de Lumumba pour mettre en lumière ses prolongements pour la jeunesse africaine face au défi migratoire.

« *Le vivre-ensemble, nous y croyons à Bezons ! Selon nous, il est inconcevable de construire le bonheur des uns sur la misère des autres. Pour paraphraser l'interprète Maxime Le Forestier : tous les gens devraient naître égaux en droits à l'endroit où ils naissent. Ensemble, continuons de travailler à cela pour la paix du monde et le bonheur des êtres* », explique l' élu. « *Laissez les Africains prendre en mains leur propre destin* ». C'est tout le sens de cette manifestation. ■

Olivier Ruiz



Rendez-vous dimanche 14 mai sur le plateau (rue de Sartrouville) de 8 h à 18 h pour passer un bon moment en toute simplicité.

Puces du Val : 17^e édition !



La 17^e édition des Puces du Val aura lieu, dimanche 14 mai, de 8 h à 18 h, dans la rue de Sartrouville, du carrefour avec la rue Paul-Potdevin au rond-point de la rue du Maine, et dans la rue de La Berthie, de la rue Paul-Potdevin à la rue de Sartrouville.

C'est l'occasion de vider son grenier ou sa cave pour les uns, de faire des bonnes affaires pour les autres. Les puces sont animées toute la journée, notamment pour les plus jeunes. Les associations du quartier sont également au rendez-vous. Vous pourrez vous restaurer sur place.

Pour les Bezonnais qui souhaiteraient y participer (à l'exception des commerçants non sédentaires), les inscriptions se feront au centre social La Berthie (27 bis, rue de La Berthie) jusqu'au mercredi 3 mai. Aucune inscription ne sera prise le dimanche 14 mai. ■

O.R.

Qui connaît Dulcie September ? Une résidence du centre-ville porte son nom, pourtant beaucoup ignorent aujourd'hui qui était cette militante de la cause noire en Afrique du Sud, qui a œuvré pour la fin de l'Apartheid.

Dulcie September, une vie contre l'Apartheid

En 1935, Dulcie naît à Athlone, en banlieue du Cap. Elle est élevée dans la tolérance mais se heurte frontalement au racisme de ce pays régi par l'Apartheid. Alors adolescente, elle est contrainte, avec sa famille, de quitter une banlieue à majorité blanche, pour aller s'établir dans une banlieue métisse, où les noirs avaient le droit de résider. Fille d'instituteur, elle croit foncièrement à l'éducation, persuadée qu'elle est une des clés pour sortir de cette dictature imposée aux noirs. Elle suit sa vocation et devient à son tour institutrice, mais n'aura que peu le temps d'enseigner.

5 ans de prison

Car en parallèle de ses études, Dulcie rejoint les mouvements politiques anti-apartheid, comme l'Union démocratique du peuple d'Afrique australe, puis elle forme, en 1962, avec huit camarades, le Yu Chi Chan Club, d'inspiration maoïste (qui devient le Front de libération nationale en 1963).

Tout mouvement politique anti-apartheid est alors interdit en Afrique du Sud, et Dulcie September est arrêtée en octobre 1963. Après six mois de procès partial, elle est condamnée à 5 ans de prison. Pour une femme noire, la prison est extrêmement violente, et elle y subira nombre de mauvais traitements.

Mais le plus douloureux sera sans doute pour Dulcie la sortie de prison : elle est interdite de militer et surtout de reprendre son métier. Elle ne reste pas longtemps en Afrique du Sud et choisit l'exil. Elle



s'installe à Londres, où elle peut compter sur la communauté des exilés sud-africains. Elle rencontre des militants communistes et des membres de l'ANC (le Congrès National Africain), qui milite pour la fin de l'Apartheid. Elle intègre ce parti aux côtés de Nelson Mandela.

*Perspicace
et charismatique,
Dulcie était impossible
à décourager.*

En 1976, elle devient représentante de l'ANC à l'étranger, et commence à travailler tout particulièrement pour les droits des femmes sud-africaines. Elle impulsera de nombreuses mobilisations, conférences et publications.

En 1984, Dulcie September s'installe à Paris. Elle y joue très vite un rôle clé en rassemblant les différentes composantes du mouvement de solidarité anti-apartheid - notamment le Parti Communiste, un des premiers fer de lance de ce combat en France - autour des exigences de boycott, de désinvestissements et de sanctions du régime sud-africain.

Abattue de 5 balles à Paris

En Afrique du Sud, c'est le chaos. L'ANC a appelé les noirs sud-africains à rendre le pays ingouvernable et la répression est sanglante. Dans ce contexte, les militants à l'étranger sont des cibles de choix. Déjà victime d'agression dans le métro, Dulcie se sent menacée, surveillée. Elle demande une protection à l'État français qui lui refuse.

Le 29 mars 1988, alors qu'elle entrait dans ses bureaux de

l'ANC, Dulcie September est abattue de cinq balles à bout portant, par deux hommes qui parviennent à prendre la fuite. On ne les retrouvera jamais, et un non-lieu est prononcé en 1992. Ce crime est pourtant signé : il s'agit d'une exécution en bonne et due forme par des agents et mercenaires du régime barbare de Pretoria. Une enquête, vite arrêtée, mettra en lumière les alliances opportunes entre les mercenaires français, intéressés aux ventes d'armes, et les gouvernants sud-africains d'alors...

Perspicace et charismatique, Dulcie était impossible à décourager. Elle a donné sa vie pour la cause noire et n'aura pas vu la réussite de son parti et de Nelson Mandela, pour libérer son peuple du joug de l'Apartheid. Elle a pourtant joué un très grand rôle dans l'éveil des populations européennes et le développement de ce mouvement qui parviendra à réconcilier son pays. ■

LIVRAISON
IMMÉDIATE

Votre 3 pièces à Bezons

à partir de **210 000€^(*)**

Côté Jardins
BEZONS



PTZ+
PRÊT À TAUX ZÉRO

TVA
5,5%

LOCATION
ACCESSION

Renseignements
01 74 30 03 70
www.bezons-cote-jardins.com

41 RUE DE LA PROCESSION
à 2 pas de la nouvelle mairie
de Bezons

Prenez
**Rendez-Vous
pour visiter**
l'appartement
témoin


Groupe PolyLogis

 **Entreprise RINGENBACH**
PLOMBERIE COUVERTURE CHAUFFAGE

- Plomberie • Couverture
- Chauffage



01 48 26 51 39
Fax : 01 48 26 66 42
30, RUE CAMELINAT - 93380 PIERREFITTE
Email : ringenbach93@gmail.com

SOLIHA
SOLIDAIRES POUR L'HABITAT

L'association d'intérêt général SOLIHA
recherche des **appartements à louer**
dans le Nord des Hauts-de-Seine et le Sud du Val d'Oise :
du T1 au T4, de 25 à 80m², sans terrasse ni jardin

Dans le cadre de SOLIBAIL, sous réserve de loyers plafonnés,
vous bénéficiez de la **garantie de l'État du paiement
des loyers**, d'une **gestion sans frais** et d'**avantages
fiscaux** allant jusqu'à 70% des revenus locatifs.

Contactez-nous au 08 10 90 18 85


SAEC aménage votre espace - Nature

Création et entretien d'espaces verts
Dallages - Murets - Voirie
Installation d'arrosage automatique

361, route de Conflans - 95220 HEZRAY
Tél : 01 34 15 59 01 - Fax : 01 34 15 44 51
Ligne directe : 01 34 15 59 99
Mail : contact@saec-voies-vertes.com - paysagiste@saec.com

COMMERÇANTS,
ARTISANS & ENTREPRISES
ANNONCEZ-VOUS
DANS LE MAGAZINE MUNICIPAL


BEZONS INFOS
Magazine municipal d'information de la Ville de Bezons

médias
PUBLICITE

RÉGIE PUBLICITAIRE DE LA VILLE

Interlocuteur unique pour
vos campagnes publicitaires

Contactez dès à présent

Jérôme PIRON
au 06 78 47 07 55
jpiron@groupemedias.com
Tél : 01 49 46 29 46

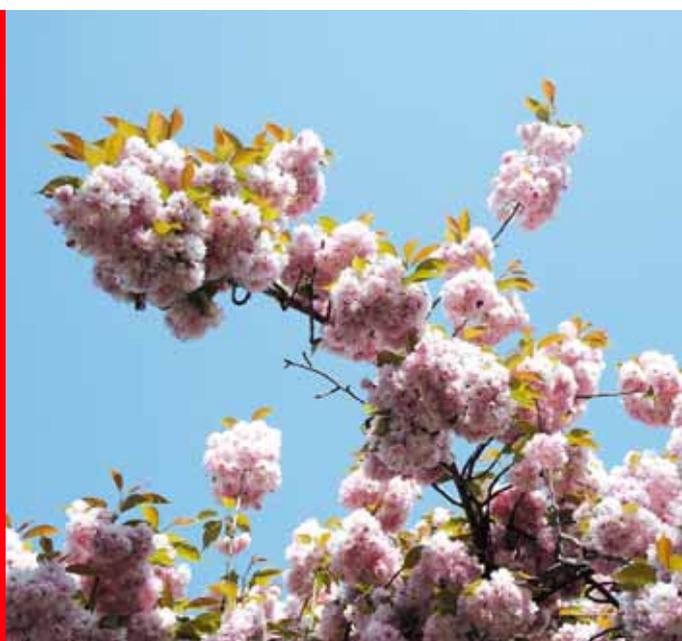
Dossier du mois

Entre parcs et squares, mails paysagers, massifs fleuris et le patrimoine arboré, sans oublier le chemin de halage, les espaces verts maillent toute la ville. Récents ou rénovés, entretenus, ils sont autant de lieux à partager en famille ou entre amis à toutes les occasions puisqu'ils sont ouverts jusqu'à 20 heures tout l'été.

Pour que les Bezonnais s'y sentent bien, le service municipal des espaces verts travaille tout au long de l'année : taille, tonte, suivi des réseaux d'arrosage, conception des massifs mais aussi propreté. Ils sont une quinzaine de jardiniers à œuvrer en ce sens.



■ Dans les coulisses des espaces verts ■



Découvrez le travail des jardiniers

Dans ce dossier, Bezons Infos vous propose de découvrir leurs dernières réalisations au théâtre Paul-Eluard, au rond-point Parmentier et partout dans la ville. Mais aussi comment ils s'organisent, comment ils travaillent par exemple pour redonner vie autour du pont. Alors avant de profiter de tous les espaces verts de la ville, découvrez comment ils vivent et grâce à qui. Bienvenue dans la belle saison !

Olivier Ruiz

13

Depuis le retour du printemps, Bezons a fleuri, les parcs et squares ont repris vie. Mais tout cela ne se fait pas par magie. Bezons Infos met la lumière sur l'organisation et le travail de la régie des espaces verts et de ses jardiniers.

Régie des au service

Depuis deux mois, les tulipes jaunes, orangées ou rouges ont sifflé la fin de l'hiver à Bezons. C'est le résultat d'un travail mené depuis fin 2016 par la direction des espaces verts. « *Nous commençons la conception à l'automne pour pouvoir passer les commandes de plantes entre novembre et janvier* », explique Caroline Lajugie, la responsable. « *Pour cette préparation, nous associons les chefs d'équipe jusque sur le choix de la palette végétale utilisée* ».

23 500 plantes pour embellir la ville

Un chef de régie coordonne le travail de trois équipes composées de quatre jardiniers et d'un chef d'équipe. La première salve de fleurissement se terminant, ils vont arracher les bulbes et commencer les nouvelles plantations. Les plants sont commandés chez des horticulteurs ainsi que les jardinières, une centaine, qui sera installée sur les barrières le long de certaines rues. Les chiffres sont impressionnants. « *En 2016, nous avons fait un gros effort avec 12 000 plantes annuelles, 13 000 bisannuelles, 12 000 bulbes et 6 500 vivaces* », précise la responsable. Il fallait remettre à niveau, notamment dans le quartier des Bords-de-Seine après d'intenses travaux. Cette





Un riche patrimoine arboré

Sans être exceptionnel, le patrimoine arboré de la ville mérite attention. « *Ce sont un peu moins de 2 000 arbres que nous avons. Les essences sont variées, il y a quelques beaux spécimens et quelques alignements (rue Carrasso, rue de Pontoise). Avec le réaménagement urbain, beaucoup a été fait comme autour du tram. Rue Marcel-Paul, nous avons remplacé des haies d'arbustes vieillissantes par une belle série de liquidambers.* » L'élagage et la mise en sécurité qui demandent des compétences spécifiques, pour le travail en hauteur notamment, sont confiés à une entreprise spécialisée.

Côté parcs, Sacco-et-Vanzetti dans le quartier Chênes-Val a bénéficié d'une rénovation en

2014. Nelson-Mandela sur les rives de la Seine est bien sorti de l'hiver et sera tout à fait prêt pour accueillir 1, 2, 3, Soleil en juillet. L'entretien du parc Bettencourt est assuré avant son agrandissement prévu dans le cadre de l'opération Cœur de ville.

Le rond-point Parmentier

Parallèlement à tout ce travail de fourmi, des actions plus spectaculaire voient aussi le jour. Le massif à côté du théâtre Paul-Eluard est ainsi en cours de transformation complète. Mais le plus gros chantier cette année reste le rond-point au bout de la rue Parmentier derrière le commissariat. Vieillissant, il a été complètement remis à plat. Il va renaître. « *Il y aura un saule central puis des cercles concentriques alternant minéral et végétal. Une bande de gazon recevra des modules verticaux, entièrement réalisés au centre technique municipal. En acier, ils serviront d'appui à des plantes grimpan-tes. Cercle suivant, ce seront des cyprès puis des graviers de granit blanc, des arbustes et bambous et enfin sur le bord extérieur des éclats d'ardoises qui résistent mieux à la salissure de la circulation automobile* », conclut Caroline Lajugie. ■

O.R.

espaces verts : du cadre de vie

année, ce sont environ 10 000 annuelles, 5 500 vivaces et 8 000 bulbes qui seront mis en terre. « *Le travail de l'an dernier a bien marché et nous avons eu peu de reprises à faire* ».

Au service de l'espace urbain

Travail de la terre, tonte, désherbage (même dans les rues, avec le service propreté), arrosage à la saison chaude et suivi du réseau automatique, paillage, taille, les tâches sont nombreuses. « *C'est dommage que nos jardiniers passent aussi beaucoup de temps à la propreté des parcs et squares* », regrette Mme Lajugie. Comme pour la propreté des rues et malgré la présence des médiateurs (voir page 17), il nous faut encore progresser en termes de respect des espaces publics.

Ces fleurs et plantes sont disséminées dans toute la ville pour améliorer le cadre de vie de tous les quartiers. Parfois elles servent également l'espace urbain de façon pratique. Autour de l'arrêt de bus face à l'hôtel de ville exemple. « *Nous avons réalisé une barrière vivante pour que les gens ne traversent pas n'importe où. Les treillis en bois que l'on peut voir, sont en effet du saule tressé qu'on appelle aussi osier vivant. Bientôt les feuilles vont pousser et nous pourrons réaliser des tailles esthétiques et variées* », se réjouit-elle.



Le saviez-vous ?

La ville a reçu un prix d'excellence en 2016 délivré par le jury départemental dans le cadre du Concours de Villes et Villages Fleuris.

Cette année, la Ville concourt au niveau régional pour l'obtention de la première fleur. Passage du jury en juillet.

Jusqu'à mi-mai, le service des espaces verts aménage les délaissés autour de la RD311 au pont de Bezons. Une belle réalisation en perspective pour redonner vie à l'entrée de ville.

Une départementale redressée dans un espace... vert

Le chantier a démarré fin mars. Les deux « oreilles » entre l'enroulement routier du pont, laissées en friche jusque-là, vont reverdir, avec notamment la plantation de 45 arbres.

L'extrémité ouest a été imaginée comme un verger. Plantation la plus visible : un magnolia de 5 mètres de haut, « voué à devenir le repère de l'entrée de ville », souligne Caroline Lajugie, ingénieure espaces verts. Autour de ce « géant », d'autres essences (pommiers, frênes...), des plantes vivaces, des arbustes, des graminées, des massifs divers et un gazon fleuri. Cet espace vert est également un point d'accès à des locaux techniques, permettant l'entretien de certains réseaux. « Des engins lourds y passeront. Une végétalisation de cet espace sera assurée, avec la pose d'un gazon spécifique adapté à la circulation de véhicules », indique Caroline Lajugie. Des gabions (petits murs de pierres entouré de structures métalliques) seront installés, « à la fois pour le soutènement et pour l'aspect décoratif », précise l'ingénieure.

« Des engins lourds y passeront. Une végétalisation de cet espace sera assurée, avec la pose d'un gazon spécifique adapté à la circulation de véhicules »

Des aménagements paysagers et des... hôtels à insectes !

Côté Est, sont prévus : un alignement des frênes, un engazonnement spécial également pour la zone d'accès des véhicules d'entretien aux locaux techniques.

Autre particularité des lieux, l'installation de plusieurs hôtels à insectes, fabriqués par des agents du centre technique de proximité et aménagés par des écoliers bezonnais. L'enveloppe totale des travaux pour la ville avoisine les 100 000 €, dont 80 000 € pour l'aménagement paysager et 12 000 € pour les arbres

Pour rappel, le redressement de la RD311, à la charge du conseil départemental du Val-d'Oise (avec un concours de la Région), s'est déroulé de juillet 2014 à juin 2016 et a coûté 14 millions d'euros. ■

P.H.



Depuis le 1^{er} janvier 2016, quatre médiateurs de l'espace public tourment, de parc en parc, sept jours sur sept, pour assurer la tranquillité de tous.

Des parcs bien gardés

« Nos médiateurs de l'espace public, reconnaissables à leur tenue, sont chargés de fermer les parcs, d'accueillir et de contrôler le bon état de nos espaces verts. Ils assurent également des missions de médiation et de protection des biens et des personnes », résume Patricia Pilate, leur responsable. Le quatuor est formé d'Amar Zater, Jayd Hideb, Farouk Hideb et Anthony Carpin. Par équipe de trois, tous les jours, en voiture ou à pied, ils sillonnent Bezons. Première étape, le parc Bettencourt, ensuite Desmoulins, Mandela, Langlois, Grimau, avant de terminer leur tournée à Sacco-et-Vanzetti, où est installé, dans la maison du parc, leur poste

de garde. Ils effectuent plusieurs rondes quotidiennes. Parmi les principales interdictions sur lesquelles ils doivent intervenir : les vélos (pour les plus de 6 ans), les barbe-cues « et tout ce qui est inflammable », l'alcool ainsi que les personnes en état d'ébriété, les chiens et les animaux domestiques même tenus en laisse, sans oublier les véhicules motorisés, dont les scooters.

Pédagogie, écoute et fermeté

« Nous ne sommes pas là dans un but de répression mais pour garantir l'ordre dans les parcs, tout en essayant de créer un lien entre les Bezonnais et la ville », explique Jayd. Tous s'accordent à dire que leur poste

réclame « de l'écoute, de la patience, de la capacité à analyser la situation et surtout, du social ». Jayd de compléter : « Il faut rester souriant et ferme à la fois quand c'est nécessaire. » ■

P.H.

En horaires d'été depuis avril

Les parcs sont ouverts de 8 h à 20 h à la belle saison (d'avril à septembre) et de 8 h à 18 h en période hivernale (d'octobre à mars).

À votre avis

Quel est votre espace vert préféré ?

Éliane Soares, 43 ans, quartier des Bords-de-Seine

J'habite Bezons depuis trois mois. Je viens souvent au parc Nelson-Mandela. C'est un endroit tranquille, il m'arrive d'y faire une sieste ou d'y déjeuner. J'ai tout de suite aimé cet endroit. Il n'y manque que des toilettes et une meilleure signalisation de la borne d'eau potable. Et des fleurs ou des arbustes parfumés aussi. Une roseraie ce serait bien ! J'ai grandi au Brésil, les parcs y sont beaucoup plus fréquentés qu'ici.

Je marche aussi de l'autre côté à l'Île Marante. J'aime marcher et regarder la nature. Les usines sur le chemin de halage de Bezons ne me dérangent pas. Il faut bien que les gens travaillent. Mais il y a très peu de monde, je me sens moins à l'aise que sur l'autre rive.

Je marche dans la ville. Les massifs de tulipes jaunes et rouges son magnifiques en ce moment. C'est accueillant. Je suis allée au cinéma au théâtre Paul-Eluard. Il y a beaucoup de jardins très bien entretenus et fleuris. C'est beau. J'adore !



Armindo Mateus, 70 ans, quartier de l'Agriculture

Parfois je vais à Sacco mais uniquement pour rencontrer des copains. Je préfère aller au parc Bettencourt, plus près de chez moi. Je vis à Bezons depuis plus de trente ans. J'ai signé les pétitions pour le tramway mais aussi celle pour garder Bettencourt ! Le garder et l'agrandir c'est bien ! Pour les nouveaux habitants, ce sera intéressant d'avoir un endroit comme celui-là. Les impôts locaux doivent servir à ce que les gens se sentent bien, puissent avoir des occupations diverses dans la ville, et aussi des espaces verts. Les fleurs en ville c'est joli mais il faut beaucoup d'entretien. Mais ce n'est pas de l'argent public gaspillé. Avoir des fleurs et des arbres est agréable. J'ai grandi à la campagne. Avoir de la verdure là où on habite, voir la terre et pas que du béton c'est important. Je suis à la retraite. Je viens souvent ici. Parfois je joue à la pétanque. Prendre l'air et voir les copains c'est mieux que rester devant la télé.



Michel Heruby, 67 ans, ancien gardien de la cité Auguste-Delaune

Prendre l'air au parc Bettencourt est important pour moi. Je vais toujours ici. Toutes les villes n'ont pas un beau parc comme ça. Ce serait encore mieux si les gens respectaient cet endroit vert et tranquille. Certains se comportent vraiment mal, jettent des débris, des canettes, même des gravats parfois. Il faudrait un gardien, quelqu'un qui ait de la poigne. J'habite en appartement. Prendre l'air et marcher est agréable. Et puis venir ici permet de rencontrer des gens et de discuter. Le parc Bettencourt nous permet de nous voir en dehors de la cité Delaune où j'habite. C'est tout près mais différent. Cela permet de changer de cadre, de ne pas rester fermé. Je suis né en ville mais j'aime beaucoup la campagne, la Corrèze. Ici je suis loin du bruit ; c'est important le silence. J'adore cette tranquillité. Le parc Bettencourt n'est pas trop organisé. Les gens font ce qu'ils veulent paisiblement. C'est vraiment un bol d'air.



Recueilli par Dominique Laurent



Par devoir de mémoire Serge Blondet, porte-drapeau de l'ARAC, est de toutes les commémorations. Optimiste, mais inquiet des évolutions du monde, il a éprouvé très jeune les abominations de la guerre.

Serge Blondet

Porte-drapeau d'un monde meilleur

Sa barbe rivalise-t-elle avec celle de Charles Darwin (le père de la théorie de l'évolution), celle de Karl Marx (à l'origine du communisme scientifique) ou de Charles Dickens, infatigable défenseur des enfants, du droit à l'éducation et de la condition féminine ? Difficile de trancher ! Elle rend Serge Blondet, porte-drapeau départemental de l'Association républicaine des anciens combattants (ARAC) reconnaissable entre mille. Comme eux en leur temps, le chaleureux président du Comité d'entente des anciens combattants de Bezons défend contre vents et marées une vision progressiste de la société.

Présent à toutes les commémorations au côté des anciens combattants et victimes de guerre, Serge Blondet aura 80 ans le 16 mai. Tourné vers l'avenir il reste attentif aux jeunes. Sans a priori, il discute régulièrement avec une quinzaine d'entre eux dans son quartier. Tous ne cherchent pas avec obstination un travail actuellement difficile à trouver. Il n'en a cure. « Mais tous les jeunes ne sont pas comme ça. On peut avoir des opinions différentes, des engagements différents et se parler tout de même. Il faut s'intéresser aux personnes. » Il n'hésite pas à aborder le difficile sujet des guerres de décolonisation quelle que soit l'origine de leurs parents.

Nous ne devons pas oublier tous ces gens morts pour la France et la liberté.

Œuvrer pour la paix

Pupille de la Nation, Serge Blondet mesure précisément les horreurs des guerres. « J'étais avec mon grand-père. On entendait les mitrailleuses. Ils étaient en train d'exécuter des maquisards. Son petit-fils était parmi eux. » Un de ses oncles, déporté politique, a réchappé des camps de concentration. Un de ses cousins fut fusillé le 11 juin 1944 « donné aux Allemands par son meilleur copain. » « Nous ne devons pas oublier tous ces gens morts pour la France et la liberté. »

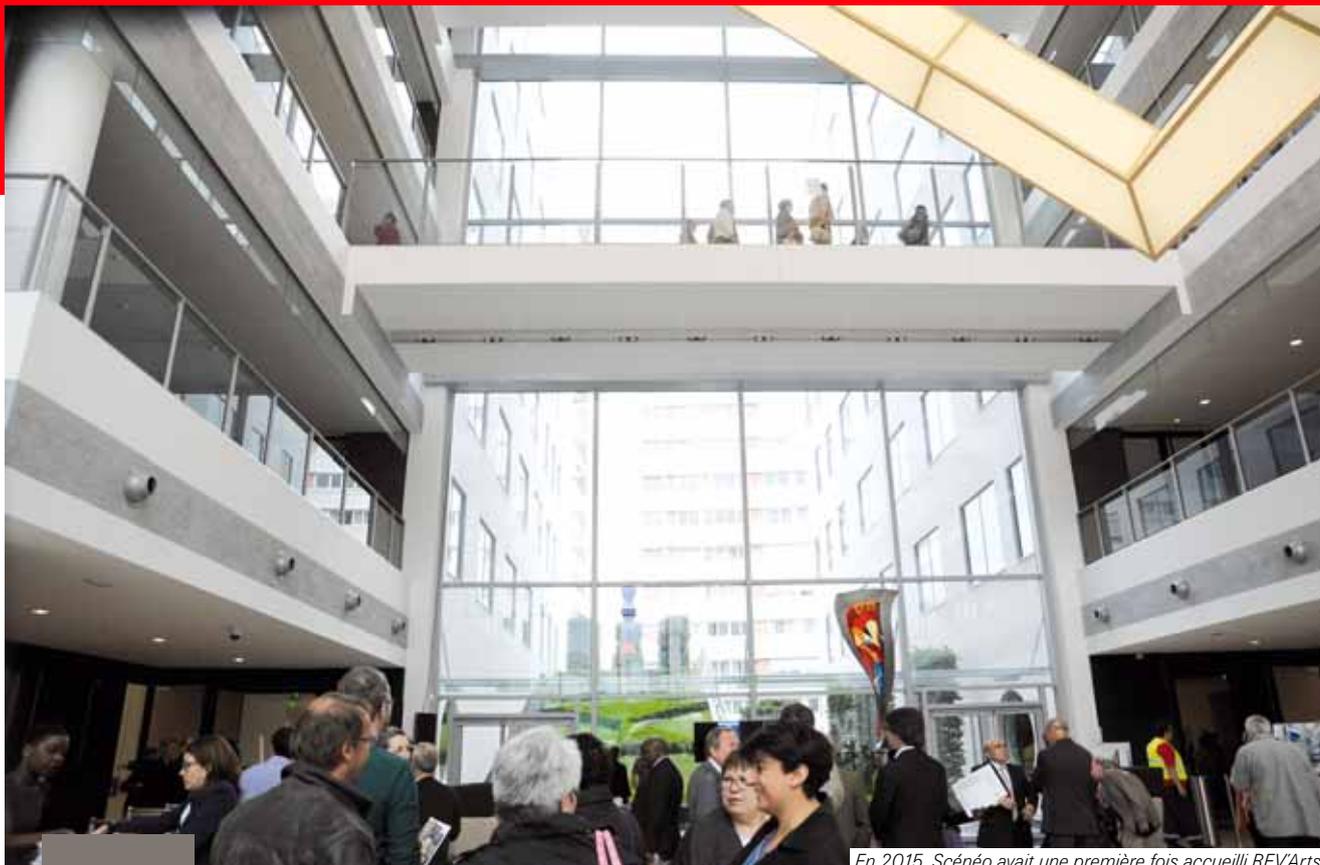
Inlassablement, Serge Blondet œuvre pour la paix. Il n'a dû qu'au hasard de n'être pas mobilisé en Algérie.

« C'est en parlant que j'ai appris l'existence du camp d'Aincourt dans le Val-d'Oise. Comment imaginer qu'un sanatorium soit devenu un camp d'internement pour prisonniers politiques ? » Il suffisait comme lui depuis 1961 d'être militant communiste pour être condamné à mort. Ou d'être comme lui un militant syndical. L'ancien maçon, tailleur de pierre, et finalement responsable du service fêtes et cérémonies de la ville de Saint-Gratien participait récemment au congrès CGT des retraités. « Quand on est à la retraite il faut s'occuper et rester en forme dans sa tête », affirme cet homme enjoué, à la vie sociale intense, aux engagements nombreux.

« Voyager permet de remettre les choses à leur juste place. J'ai vu aux Philippines des choses abominables ». Alors, entre autres engagements, il œuvre avec Kaibigan, une association d'aide et d'échange avec les habitants de bidonvilles aux Philippines. « L'évolution du monde m'inquiète mais je reste optimiste et combatif », assure Serge Blondet. Le porte-drapeau de l'ARAC n'a pas renoncé à refaire le monde. ■

Dominique Laurent

• **Lundi 8 mai** à 11 h 30 - 72^e anniversaire de la victoire sur le nazisme. Square Yves-Morel.



En 2015, Scénéo avait une première fois accueilli REVArts.

La biennale des arts plastiques s'installera pour la seconde fois dans l'immeuble Scénéo en face du tram. Du 13 au 30 juin.

« REV'Arts : c'est un véritable festival d'arts »

En juin si vous n'allez pas à REV'Arts, la neuvième biennale des arts plastiques de Bezons, ira à vous ! Par exemple avec les sculptures de l'éclectique Marianne Le Vexier, invitée d'honneur, sur le parvis de l'hôtel de ville. Avec elle, le béton peint encore tout frais, dépasse sa nature de gris matériau de construction. REV'Arts débutera le mardi 13 juin avec le vernissage à 19 h de l'exposition centrale de 46 artistes à Scénéo, l'immeuble de bureaux juste en face de la station de tram et bus.

Jason Lockyer, l'accueillant directeur de HRO, confiait en recevant (déjà !) REV'Arts à l'immeuble River Ouest « aimer le décalage entre la vocation d'un immeuble de bureaux et la présence des enfants et des habitants. » Par bien des aspects

REV'Arts est singulier. Marianne Le Vexier - qui ne pratique pas les salons de peinture - se réjouit d'être là. « REV'Arts, c'est très différent. C'est un véritable festival d'arts plastiques. »

Accès gratuit et libre

L'accès est totalement libre et gratuit. REV'Arts est le prolongement spectaculaire et joyeux d'un engagement de Bezons pour les arts plastiques toute l'année au travers d'expositions régulières, notamment à la médiathèque, d'ateliers en direction des enfants, des jeunes, des retraités... Pourquoi REV'Arts ? Pour les œuvres d'une grande beauté de 46 artistes accomplis. « Tout le monde fait une mini expo. C'est puissant ! » souligne Marianne Le Vexier. Le samedi 17 juin, à la médiathèque où

seront exposés ses gravures et monotypes, elle échangera avec le public à la médiathèque à 15 h. Le thème ? « Mon musée imaginaire ». Elle y voit avant tout une « occasion de parler avec les habitants, de montrer comment naissent et se réalisent les projets. Souvent les gens ne savent pas comment travaillent les artistes. »

À noter encore le vernissage Art Tycho, l'atelier d'arts plastiques ouvert aux plus jeunes, le mardi 20 juin à 18 h. Exposition centrale du lundi au jeudi de 8 h 30 à 19 h ; le vendredi jusqu'à 20 h 30 ; samedi et dimanche de 15 h à 19 h (à partir du 14 juin et jusqu'au 30 juin) à l'immeuble de bureaux Scénéo face à la station de tram. Entrée libre. ■

D.L.

19

La médiathèque Maupassant propose un mois d'animations autour du jeu. Il y en aura pour tous les âges et tous les goûts. Tour d'horizon.

Médiathèque : en mai, joue comme il te plaît

Mercredi 3, la ludothèque se déplace !

La salle de jeux migrera, le temps d'un après-midi « Ludothèque éphémère », dans la galerie rouge. Céline et Élodie descendront une sélection de jeux propices à inviter au voyage (« Carcassonne », « Marrakech », « Siam », « Taluva », « À dos de chameau »).

De 14 h à 16 h 30. Ouvert à toutes et tous dès 4 ans.

Samedi 6, laissez-vous conter l'imaginaire Nasreddin Hodja

Rien de tel qu'une « Heure du conte » pour découvrir ce personnage de la mythologie musulmane, tantôt sage, malicieux voire fou. Venez écoutez une série de contes mettant en scène notre protagoniste au son de la voix d'Élodie. Des histoires tout en ironie, en double sens et en décalage.

À 10 h 30. Ouvert à toutes et tous dès 7 ans*

Samedi 13, Scratch junior pour les accros de la tablette

Passionné(e) de jeux vidéos et de scénarios, cette « heure du conte numérique » est pour vous. Dans la version junior du jeu, prenez en main ce personnage de chat qu'on peut agrémenter d'autres copains. Une façon ludique de s'initier à la programmation.

À 10 h 30. De 3 à 8 ans*

Samedi 13, devenez enquêteurs le temps d'un Cluedo géant

Mettez-vous dans la peau de Sherlock



Holmes et de son fidèle acolyte Watson. La compagnie de l'Entre-Sorts se charge de peaufiner une (fausse) scène de crime, digne du célèbre jeu de société. Ses comédiens et des membres de l'équipe de la médiathèque seront prêts à vous mener en bateau.

À 14 h 30. Ouvert à toutes et tous dès 6 ans*

Mercredi 17, jouez avec les motifs

Delphine Chedru s'est fait connaître par ses livres-jeux pour les petits avec ses personnages cachés dans un décor. Osez le coup de crayon avec l'artiste !

À 14 h 30. Ouvert à toutes et tous dès 5 ans*

Samedi 20, « Rendez-vous des histoires »

Spécial livres-jeux et livres animés

À 10 h 30. De 2 à 6 ans* ■

Pierrick Hamon

*Sur inscription

Les RdV du mois de la médiathèque

Zoom sur deux rendez-vous du mois

Clap de fin pour les ateliers adultes

L'action avait commencé en octobre dernier. Elle se terminera samedi 13 mai à 17 h 30, par cette fête des ateliers d'écriture adultes. Menés par Nathalie Boutron, en charge de la section adultes, en duo avec l'écrivain-réalisateur Mehdi Charef, ces moments privilégiés d'écriture du samedi ont perduré près de huit mois à la médiathèque. Au final, un bel échange littéraire et humain, apprécié de tous. En est ressortie, une kyrielle de jolis textes. En parallèle, l'artiste a initié les élèves de 1^{ère} L du lycée de Bezons au cinéma. Ce travail a débouché sur deux courts métrages réalisés par les élèves. Le public aura la chance de les visualiser. Il écouterait également les lectures à haute voix des textes issus de l'atelier d'écriture. Tout se terminera par une discussion autour d'un pot.

Des collages façon Prévert

« Quand on ne sait pas dessiner, on peut faire des images avec de la colle et des ciseaux », affirmait Jacques Prévert. À l'occasion des 40 ans de la mort du poète, la médiathèque

propose un atelier de collages poétiques, mercredi 31 mai, à 16 h 30. Le concept : en s'inspirant d'un texte poétique, réaliser un collage à partir d'images découpées dans des magazines.

En famille, à partir de 8 ans ■



P.H.

En mai, à Maupassant

Expositions

Du vendredi 5 au samedi 27

Exposition Arc en Ciel (dans le cadre de REV'Arts)

Vernissage, le vendredi 5 à 18 h 30

Exposition « C'est chez nous »

Autour du premier livre pour enfants co-édité par AB-Habitat

Animations

Programme « spécial jeu »
(lire ci-dessus)

Mercredi 10

14 h 30

Atelier créatif autour de l'expo « C'est chez nous ». En présence d'Isabelle Dubois, l'auteure de l'ouvrage.

Lire son interview sur www.ville-bezons.fr

À partir de 7 ans*

Samedi 13

14 h 30 - 17 h 30

Fête des ateliers d'écriture adultes

Lire ci-dessus

Samedi 20

14 h 30

Le « Rendez-vous des histoires »

Contes du Congo et d'Afrique dans le cadre d'AfricaBezons

À partir de six ans*

Mercredi 31

16 h 30 - Atelier de collages poétiques

Lire ci-dessus

Animations gratuites. *Réservez vos places par téléphone, du mardi au samedi ou sur place ■

Médiathèque Maupassant - 64, rue Édouard-Vaillant - Tél. : 01 79 87 64 00 - Blog : <http://mediatheque.ville-bezons.fr>
Horaires d'ouverture : mardi (14 h-20 h), mercredi (14 h-18 h 30), vendredi (14 h-18 h 30), samedi (10 h-18 h 30).

Une salle de classe plongée dans le noir. Une feuille de papier blanc tendu sur un cadre en bois posé sur une table. Une source de lumière derrière. Et voici le théâtre d'ombres qui prend forme en quelques minutes !

La magie des ombres



Les maternelles de l'école Victor-Hugo s'émerveillent.



La magie opère de suite ! Un chiffon peut devenir une montagne, du papier bulle se métamorphoser en neige, des filets colorés se transformer en arc-en-ciel, des personnages déformés et aux tailles invraisemblables apparaître, laissant deviner un oiseau ou un dinosaure... Avec le théâtre d'ombres, tout est possible ! Tout un monde que les élèves de deux classes de l'école maternelle Victor-Hugo ont découvert en compagnie d'Odile Stemmelin, artiste plasticienne. Un projet d'éducation artistique et culturelle mis en place par le théâtre Paul-Eluard en lien avec « L'Ombre de Tom » de Bénédicte Guichardon.

Un projet inscrit dans le temps

Ainsi les bouts d'choux de moyenne et grande section ont bénéficié d'un premier atelier en amont du spectacle du 22 avril dernier puis d'un second après la programmation. L'objectif : leur faire découvrir l'ombre, son univers spécifique, ses possibilités théâtrales, sa technique artisanale. Ce mercredi matin, pour ce premier rendez-vous dans la classe de moyenne section de

Sylvie Louiset, l'artiste n'était pas venue seule mais avec son petit personnage, Bobine, et tout un tas d'objets : passoire, lunettes, plume mais aussi tissu, papier bulle, plastiques colorés ou encore des éléments de la nature : feuilles, brindilles...

« *Il n'y a pas besoin de grand-chose pour ouvrir l'imaginaire* ». Tandis que la plasticienne placée derrière l'écran projette des ombres produites par ces objets qu'elle interpose dans le faisceau lumineux qui éclaire l'écran, les « oh ! ah ! On dirait un... », fusent dans l'auditoire.

Puis c'est au tour des bambins de se déplacer derrière l'écran, pour animer les figurines qu'ils ont fabriquées.

Un outil pédagogique précieux

Madame Fleur, Monsieur Costaud, Madame Cloche... créés avec des plumes, du papier, des coquillages, des paillettes, des pommes de pin, des tissus, de la laine, prennent vie derrière l'écran blanc illuminé. Tout en servant des objets apportés par Odile Stemmelin, les enfants improvisent, deux par deux, un petit spectacle pour leurs ca-

marades. L'occasion de développer leur imagination, leur gestuelle, leur créativité.

Pour Sylvie Louiset et Nicole Autret, les deux enseignantes parties prenantes du projet, ces ateliers menés par une professionnelle représentent un formidable relais sur lequel s'appuyer pour développer des activités autour de cette thématique de l'ombre. « *Cela insuffle une dynamique. Un outil pédagogique précieux !* » D'ailleurs, l'idée de créer des décors, pour monter un spectacle avec tous les personnages à germer.

Le fruit de ces ateliers sera mis en scène au Bistrot du TPE pour la soirée de restitution « Jeunes éclats d'art » le 8 juin prochain.

En attendant, les petits continuent leur exploration. Tandis qu'un groupe fait apparaître un *arc-en-ciel* à l'aide de bouteilles d'eau colorée placées devant un faisceau lumineux, d'autres animent des petites lampes torches du sol au plafond. Tous ont oublié la salle de classe pour un autre monde, celui de l'imaginaire. ■

C.H.

Jazz, blues, rock, salsa, reggae, batucada entrent en scène les 1^{er} et le 2 juin au théâtre Paul-Eluard (TPE).

Elèves en scène



Monter sur les planches est toujours un moment important dans la vie d'un musicien et d'un danseur. Et c'est avec beaucoup de plaisir – et après beaucoup de travail – que les élèves de l'école de musique et de danse vont se produire, dans des conditions professionnelles, au théâtre Paul-Eluard.

Un challenge pour la classe de jazz de François Creamer. « Une belle opportunité pour l'atelier des jeunes qui ont passé un cap cette année en tant que musiciens. Ils ont réussi le pari de s'approprier cette musique grâce au jeu collectif basé sur l'improvisation », se réjouit le professeur. La programmation choisie pour le concert du jeudi 1^{er} juin, se veut métissée en proposant un répertoire qui va du jazz et du funk (Sun Ra, H. Hancock) à la musique brésilienne (A. C. Jobim et H. Pascoal).

Ces jeunes talents accompagneront aussi les danseurs de l'atelier salsa mené par Serge Jolibois qui apporteront leur touche ensoleillée avec « La Salsa » de Bernard Lavilliers et « Chan Chan » de Compay Segundo.

Musiques amplifiées et chaleur de la batucada

Le 2 juin, place aux musiques actuelles amplifiées ! Trois groupes « Secret love », « Flying shadows » et « Soul super lovers ». Trois styles ! Le programme tournera autour de Bob Dylan, The Doors, Bob Marley, Neil Young et bien d'autres. « Nous jouons dans l'esprit des groupes originaux tout en improvisant », rappelle Éric Maugy leur enseignant. *Ce qui nous permet, sans les dénaturer de nous approprier les morceaux choisis.* »

En ouverture de chaque concert, toute la fougue de la musique

« Bien sûr qu'ils auront un peu le trac. Mais les mettre dans ce genre de situation fait aussi partie de notre travail de formation. »

percussive venue tout droit du Brésil, du rythme et de la chaleur avec les élèves de l'atelier batucada !

« Bien sûr qu'ils auront un peu le trac, indiquent les trois professeurs. Mais les mettre dans ce genre de situation fait aussi partie de notre travail de formation. »

Que ce soit pour apprécier la diversité des instruments en présence ou partager au plus près l'émotion de ces élèves, venez les soutenir, ils ont besoin de vous ! ■

C.H.

Théâtre Paul-Eluard

Judi 1^{er} et vendredi 2 juin, 20 h

Entrée libre.

Informations et réservations au 01 79 87 64 30.

La salsa et la batucada recrutent

Ambiance décontractée, musique festive et entraînante, salsa et batucada sont à portée de tous ! Rejoignez les ateliers de l'EMD et initiez-vous aux rythmes de Rio et de Cuba. Débutants et initiés sont les bienvenus.



L'USOB football organise, jeudi 25 mai, au stade Auguste-Delaune, son 3^e Festival des Princesses, élargi aux plus jeunes catégories. Rebelote le week-end du 3 au 5 juin, pour le traditionnel festival international, des U9 au U13. Présentation.

Festivals de football : les filles avant les garçons

Le stade Auguste-Delaune va vivre les derniers festivals de football de son histoire. Rendez-vous le jeudi de l'Ascension, pour la troisième édition du Festival des Princesses, de 9 h à 17 h. Le tournoi, jusqu'à ouvert aux U16 et U19, monte en puissance. Adieu les U19, bonjour les U11 et U13. Dans chaque catégorie, huit équipes se disputeront la coupe dans des matchs de 12 à 15 minutes. La compétition se dispute à 8 contre 8 (7 joueuses de champ et une gardienne).

Des équipes du Maroc et de Hongrie

Parmi les clubs engagés, outre Bezons (une équipe en U11 et U13, deux en U16), Montigny, Herblay et Osny ont déjà confirmé leur venue, ainsi qu'une équipe marocaine en U16. Sur le même modèle que les

garçons, les spectateurs pourront, en plus de voir de matchs, profiter de la buvette et la restauration.

Les gars, justement, seront sur le pont le week-end de la Pentecôte. La formule reste la même que l'année passée : le samedi les U10-U11, le dimanche les U13 et le lundi les U9. À chaque tournoi, 16 équipes. Les

rencontres se dérouleront entre le terrain d'honneur et le terrain Caminada. Parmi les participants, outre toutes les équipes bezonnaises et des clubs de région parisienne, le festival accueillera en U13 les Hongrois de Szekszárd, les banlieusards lensois de Bruay-la-Bussière et Avray, en Eure-et-Loir. ■

P.H.

Le 13 mai, les U13 en demi-finale à domicile

L'équipe d'Angelo Semedo, première de son championnat d'excellence départementale, accueillera Saint-Ouen-l'Aumône qui évolue, trois échelons au-dessus, lors de la demi-finale de la Coupe du Val-d'Oise, samedi 13 mai, à 15 heures. Venez nombreux au stade Delaune.

Bezons théâtre de la détection du TFC

Le 22 mars dernier, le Toulouse football club (TFC) a organisé, au stade Delaune, avec l'accord du club, une détection parmi 70 jeunes espoirs franciliens de l'année 2005 (U12). Douze poursuivront l'aventure. Le but : intégrer le centre de formation du club de Ligue 1.



La natation brasse large



En compétition ou en loisirs, de l'apprentissage à la recherche de l'effort ou du bien-être, la section natation reste une valeur sûre de l'USOB. Ses plus de 400 adhérents nagent ou font de l'aquagym dans leur QG : la piscine Jean-Moulin. Plongez-vous dans le bain.

Les adhérents ont légèrement baissé au cours de cette année de transition, liée aux travaux de la maison des sports. La natation fait néanmoins partie de ces sections qui comptent à l'USOB. Sa principale force : coller aux envies aquatiques de ses licenciés.

L'école de natation commence dès quatre ans. Ici, pas question de nager à proprement parler mais plutôt de se familiariser à l'eau pour être à l'aise. Une fois cette étape franchie, dès 6 ans, place au perfectionnement. Les quatre nages sont enseignés : le crawl, la brasse, le dos et le papillon.

Les plus mordus peuvent basculer sur de la compétition. « Ils peuvent y entrer dès 9 ans, explique Mathieu Barbosa, responsable du groupe compétition. Ils sont répartis par tranches d'âge et de niveau, chacun-e avec un coach (Alain, François, Loïk, José, Laura, Nathan et Mathieu). Pour dire, les petits nagent une fois 45 minutes par semaine, les grands, eux, c'est six fois deux heures. Le but est de former des nageurs et de leur donner le goût de la compétition et de l'effort. » Des stages, comme à Vichy et Fontainebleau cette année, sont ainsi proposés avec des

conditions d'entraînement dignes des pros. « C'est cinq heures par jour dans le bassin mais il y a toujours des résultats à la clé », note l'entraîneur.

Laurine Detais, l'étoile du groupe compétition

Cette année, une nageuse s'est illustrée : Laurine Detais. La native de 2000 a réussi le temps de qualification pour le championnat de France « promo » (le niveau juste dessous l'élite). « Personne au club n'avait réalisé cette performance depuis 10 ans. Le dernier, c'était Alexandre Gonçalves en minimes », souligne le responsable. Cette année, par ailleurs, la section a fait un choix fort : une seule licence FFN. Il n'est plus possible d'avoir une double licence avec la FSGT.

L'esprit loisirs demeure cependant omniprésent. Le groupe « master » en est l'illustration. Les nageurs y sont admis dès 18 ans. La doyenne est une sexagénaire. « Ils sont là pour se faire plaisir, et se maintenir en forme », note-t-il. Au menu : des longueurs entre copains mais également parfois des exercices ludiques, comme aller chercher un mannequin au fond de la piscine. Autre activité appréciée, malgré

une légère baisse de fréquentation cette année : l'aquagym, sous la houlette de François et Alain. « Il reste de la place », insiste Xavier Gosnet, le président.

Projet de meeting régional

La section entend maintenir ses activités et monter des projets. « Nous aimerions organiser un meeting régional à Bezons d'ici deux ans, espère Mathieu Barbosa. Cela représente 1 000 nageurs sur un week-end » En attendant, la section continue son bonhomme de chemin et cherche à créer du lien entre ses adhérents : le goûter de Noël pour les enfants, la galette des rois et le traditionnel calendrier annuel avec les photos des groupes d'enfants. « Nous sommes toujours à la recherche de bénévoles, prêts à donner ponctuellement un coup de main », invite Xavier Gosnet. La club reste, au-delà de l'aspect sportif, une grande famille. ■

Pierrick Hamon

Renseignements et inscriptions auprès de l'USOB - maison Nelson-Mandela - 44, rue Francis-de-Pressensé - Tél. : 01 30 76 10 19 ou 06 64 92 52 25 (portable du club).



Entretien d'orientation à l'espace Jeunes.

À l'initiative du Point information jeunesse (Pij), dix jeunes ont pu participer à un atelier, mercredi 5 avril, à l'espace Jeunes, afin de trouver une formation en alternance appropriée pour la rentrée prochaine, avec le concours d'une conseillère de la Chambre de commerce et d'industrie (CCI).

Alternance : dix jeunes guidés dans leur recherche

La consigne de Farida Hilem, l'informaticienne du Pij, était simple : apporter son CV et passer un entretien de 20 minutes avec Marie-Antoinette Gnana, conseillère en information et orientation professionnelle à la CCI.

Dix jeunes (deux filles et huit garçons) ont saisi l'opportunité un mercredi après-midi des vacances scolaires. Leur profil : âgés entre 18 et 23 ans, déterminés à trouver une formation en alternance en accord avec leurs aspirations pour la rentrée 2017-2018. « La plupart n'avait pas trouvé d'employeurs ou alors dans des domaines éloignés de leurs compétences », résume Farida Hilem.

Conseils et propositions de formation

C'est le cas de Reda, 22 ans. Titulaire d'une Licence en informatique, il s'est engagé dans un Master 1. Dans son contrat de professionnalisation actuel, son entreprise lui a confié des tâches en... publicité. Face au manque de perspective, il songe à changer d'école. Cet élève modèle qui n'a jamais redoublé jusque-là, a été orienté pour son Master II vers une école à Cergy, partenaire de la CCI, avec un grand réseau d'entreprises. Marie-Antoinette Gnana, lui a conseillé par ailleurs un contrat en alternance. « Tu gagnes certes moins qu'en contrat de pro-

fessionnalisation mais les débouchés sont, en général, plus importants. » Miguel, 20 ans, a lui entamé un cursus en alternance en BTS Service informatique aux organisations (SIO) dans une école privée onéreuse. Il n'a pas trouvé d'entreprise et devra donc payer « plein pot » son année. La conseillère lui a proposé une réorientation, toujours vers ce même institut, où il peut même continuer jusqu'à un Bac+5. « Tu devras peut-être recommencer ta première année », prévient Marie-Antoinette Gnana.

Et ainsi de suite. Aux jeunes désormais de prendre l'initiative de s'inscrire dans les écoles concernées. Ils ne seront pas lâchés dans la nature. Le suivi s'effectuera désormais par mail avec la conseillère. Cette approche individualisée plaît. « J'ai confiance en Farida qui est une dame en or pour les jeunes, insiste Reda. Ici, je suis plus sûr d'avoir une suite qu'ailleurs. » ■

Pierrick Hamon

Conseils et propositions de formation

Pour les absents, Marie-Antoinette Gnana proposera un atelier supplémentaire à l'espace Jeunes, le mercredi 31 mai. L'inscription s'effectue auprès du Pij. Tél. : 01 79 87 64 09.

Le sport et la jeunesse, en bref

En route vers l'emploi, du 9 au 18 mai

Huit jeunes de 18 à 25 ans pourront, du 9 au 18 mai, participer à la troisième session du projet insertion, mêlant aides et techniques de recherche d'emploi, entre l'espace jeunes et la Mission locale, et chantier rémunéré de peinture ou sur les espaces verts avec le centre technique de proximité. Dix ateliers sont au programme sur les thèmes : vitaliser ses compétences sociales, gérer son stress et ses émotions lors d'un entretien, perfectionner son CV et sa lettre de motivation.

Renseignements et inscriptions auprès du SMJ - 39, rue Villeneuve
Tél. : 01 79 87 64 10.

Activités des quartiers de mai

Au quartier de l'Agriculture, les activités du mercredi et du samedi sont remplacées jusqu'à juillet par l'atelier « communication-médiation » (lire Bezons infos de mars). Du côté des Chênes/Val-Notre-Dame, retrouvez le programme sur www.ville-bezons.fr
Renseignements auprès du SMJ.

Basket : pas d'accession cette année

Les seniors A de l'USOB basket-ball ne monteront pas en Nationale 3 cette année. Ils ne sont mathématiquement plus en course dans la poule finale d'accession.

Athlétisme : des Bezonnais titrés dans l'Eure

Les Bezonnais se sont distingués lors de la coupe de France FSGT indoor, le 11 mars au Val-de-Reuil (27), notamment Toufik Yahiaoui vainqueur du 3000 mètres en seniors et Ali Babaci victorieux sur 1500 mètres.

Athlétisme (suite) : les régionaux à Bezons le 10 juin

Le stade Delaune accueillera les championnats régionaux FSGT, samedi 10 juin. Cela concernera uniquement les épreuves de demi-fond (du 800 m au 5000 m) et le saut (perche, longueur, hauteur et triple-saut). Les courses de sprint se dérouleront le même jour à Bobigny (93).

Expression politique

L'expression des différents groupes politiques reprendra après les scrutins des élections présidentielle puis législatives.

Olivier Ruiz
Rédacteur en chef

Culturelle, « Cultures Croisées » a le vivre-ensemble chevillé au corps. Découverte d'une association unique.

« Cultures Croisées » contre la mauvaise tentation du repli sur soi

Très nombreux-ses sont les Bezonnais-es à apprécier les interventions des danseuses de « Cultures Croisées ». « *La danse orientale nous donne une grande visibilité. Mais ce n'est pas notre objectif essentiel* », souligne Meriem Achache, présidente. Depuis sa création à Bezons en 2004, Cultures Croisées s'efforce à « *promouvoir la diversité et la richesse des cultures portées par les habitants.* »

Faire connaître la culture des autres

Chaque spectacle des danseuses de l'association donne l'occasion de rappeler que confondre danse orientale et « danse du ventre », sa version dénaturée par son confinement dans les cabarets relève d'une « vision coloniale. » Elle s'est développée en Égypte mais « *historiquement, c'est une danse paysanne, les femmes dansaient avec les hommes* ». Personne ici ne perd une occasion d'informer sur la culture des autres. De tous les autres.

L'association est née des suites de l'effervescence, en 1998, de la création à Bezons d'un comité de soutien à l'Algérie, alors en proie dans les années 90 à une guerre civile qui fit 200 000 morts. Laïcité, mixité, expérimentations culturelles, lutte contre les préjugés... Cultures Croisées n'a jamais dévié de son cap militant. Son but reste rigoureusement non lucratif. Les danseuses ne participent jamais à des événements privés. Mais de la Semaine

de la Solidarité internationale aux soirées de soutien au Nicaragua, ou aux Palestiniens de West Bani Zaid, Cultures Croisées répond présent.

« *Nous voulons faire connaître les diverses cultures, favoriser les échanges en refusant le repli communautariste* », détaille Salah Zebdi, chargé des relations extérieures. Estampiller l'association du sceau du Maghreb serait une erreur. L'atelier culinaire que l'association veut proposer pourrait indifféremment porter sur les bolos de bacalhau des Portugais, un couscous, ou le Kig ha farz des Bretons.

L'atelier de découverte de la langue arabe fonctionne. Le projet d'initiation à la calligraphie bute pour le moment sur les moyens et la volonté d'accessibilité au plus grand nombre. Depuis 2005, le coût d'adhésion à Cultures Croisées – 15 € – n'a pas varié ! Il faut y ajouter la participation aux ateliers. Le prêt par la ville de la salle Paul-Vaillant-Couturier trois fois par semaine permet de proposer la danse orientale à l'imbattable tarif de 90 € pour l'année.

L'association se saisit à l'occasion de moments historiques. Le 8 mai 1945, date de reddition de l'Allemagne nazie, est aussi celle du massacre de Sétif en Algérie. Pour Cultures Croisées « *la reconnaissance mutuelle des identités et des histoires individuelles et collectives est fondamentale.* » ■

D. L.



Les associations, en bref

Rassemblement cyclotouriste francilien à Bezons le 4 juin

L'association *Mieux se déplacer à bicyclette* organise la 10^e Convergence francilienne, dimanche 4 juin. Il suffit juste d'avoir un vélo et de se rendre à un des points de départ de cette balade gratuite. Justement, l'un d'entre eux sera sur le parvis de l'hôtel de ville à 9 h 15. Vous serez accueilli par les « capitaines » du parcours. Les participants à ce tracé violet fileront vers Argenteuil puis la Seine-Saint-Denis. Cette manifestation cyclotouriste propose des itinéraires divers à travers la région pour rejoindre la capitale et le Musée du

Louvre aux alentours de 12 h 30, avant un pique-nique géant. Plus d'informations sur www.mdb-idf.org

Ciné femmes : les 11 mai et 15 juin

Le collectif Ciné femmes organise ses deux prochaines séances mensuelles les jeudis 11 mai avec « Noces » de Stephan Streker, et 15 juin avec « Marie-Francine » de et avec Valérie Lemerrier. Rendez-vous à 13 h 45, aux Écrans Eluard. Le film est suivi d'un goûter au Bistrot du TPE. Tarif : 5 €. Renseignements et inscriptions auprès du centre social Rosa-Parks. Tél. 01 79 87 64 17.

Retraités

Activités retraités

Du 9 au 30 mai 2017

Après-midi dansant

Un goûter festif et un bal sur des airs disco, rock, madison et danses de salon en tout genre. Offert aux retraités et animé par des musiciens.

Judi 18 mai, de 14 h à 18 h, espace Aragon - 42, rue Francis-de-Pressensé.

Anniversaires des usagers du restaurant

Déjeuner à réserver auprès des agents du foyer résidence, mais entrée libre pour la danse (à partir de 13 h).

Mardi 30 mai, de 12 h à 14 h, au foyer résidence Louis-Péronnet.



Credit : Fotolia

Sorties en Île-de-France et ses alentours

Société Fertisol Lombriculture et sa ferme Cléry-en-Vexin - 95

La Société Fertisol Lombriculture fabrique et vend un engrais naturel puissant appelé le lombricompost. Vous connaîtrez tout sur le mode de vie du lombric et les méthodes de fabrication de l'engrais. Et pour terminer, présentation de la ferme et de l'élevage d'animaux. Vente sur

place des lombrics et des supports de culture (terreau, terre de bruyère, tourbe, fumier de cheval,...).

Mardi 9 mai, départ de Bezons après ramassage : 13 h 45. Retour à Bezons vers 17 h.

Les jardins et l'atelier du peintre André Van Beek Saint-Paul - 60

Le Jardin de l'artiste peintre : 4^e place du concours « le jardin préféré des Français 2014 ». Mises en scène d'imposants massifs de dahlias, hortensias et vivaces. Plan d'eau, cascades et chutes d'eau ; de nombreuses variétés de nénuphars, plantes aquatiques et carpes Koi. André Van Beek, artiste autodidacte, de tendance post-impressionniste, vous fera découvrir son atelier.

Prévoir un pique-nique. Un espace abrité et aménagé est mis à votre disposition pour le temps du repas.

Mardi 23 mai, départ de Bezons après ramassage : 10 h 45. Retour à Bezons vers 17 h 30.

Inscriptions et renseignements :

Service municipal aux retraités

6, avenue Gabriel-Péri

Tél. : 01 79 87 62 25



Andre van beek

État civil

En raison de l'organisation des élections, nous ne sommes pas en mesure de communiquer les dernières naissances enregistrées. Merci de votre compréhension.

► Mariages jusqu'au 14 avril 2017

Ils se sont mariés, tous nos vœux de bonheur à :

Patrice Sauquillo et Virginie Lavergne.
Ahmed Grim et Christine Pinson.
Ponté Gomis et Vaz Tcherate.
Si Hamza Guendoud et Séverine Allain.

Ameziane Ait Yakoub et Samia Sayoud.
Sébastien Lafourcade et Sandra Fenelon.
Malek Rabaa et Nadia Mokaddem.
Adrien Helye et Cécile Torrente.
Didier Guinard et Edwige Traore.
Obéd Aboagy Ossei et Esther Amensahi Bonsufo.
Alexandre Hermoso et Sumalee Sanohsiang.

► Décès jusqu'au 11 avril 2017

Ils nous ont quittés. La ville présente ses condoléances aux familles de :

Paul Meunier, Manuel Martins Ribeiro, Geneviève Legoupil veuve Guillemot, Andrée Capponi divorcée Gaillot, Alain Guberto, Halima Bekhti veuve Aïssi, Gérard Caplot, Georgette Semblat veuve Savidan, Akou Sossou, Farid Hamdoul, Jocelyne Lecercf épouse Ballin, Fernand Ringenbach, Jacques Gergaud.

Comme tous les ans à l'arrivée du printemps, les journaux télévisés diffusent les messages d'alerte concernant les allergies « au pollen ». Savons-nous vraiment de quoi il s'agit ?

Les pollens, de quoi s'agit-il ?

C'est la saison des allergies qui débute. Souvent mis en cause, le pollen. En l'occurrence on devrait parler d'allergieS auX pollenS, vu qu'il en existe autant que de sortes de plantes et d'arbres. Pourtant, tous ne sont pas responsables d'allergies.

Pas tous coupables

En effet, pour provoquer des réactions allergiques, le pollen doit être constitué de grains qui vont aller se loger sur les muqueuses respiratoires de l'homme, poussés par le vent.



Or, toutes les plantes et tous les arbres ne disposent pas de ces grains volatiles, certains ont même besoin d'être transportés par des insectes pour être transférés jusqu'à d'autres plantes en vue de fécondation. Il est bien évident que pour être déclaré « allergisant », un pollen doit être reconnu comme néfaste sur le plan immunologique, donc en termes de défense immunitaire protégeant contre les allergies pour un individu donné, et pas forcément pour un ensemble d'individus.

Les pollens les plus allergisants sont : le bouleau, le charme, l'aulne, l'olivier, la fresne, le cyprès et le noisetier.

Du rhume des foins à l'asthme

Les réactions allergiques les plus courantes sont : le fameux « rhume des foins » et son cortège de symptômes : éternuements, larmoiements, nez bouché ou au contraire écoulement nasal important, céphalées. On peut également trouver des tableaux de conjonctivite, et dans les cas plus sérieux, de l'asthme.

Il est important pour les patients atteints, de pratiquer un bilan immunologique afin d'identifier le pollen responsable de l'allergie et éventuellement d'entamer une démarche de désensibilisation. Dans tous les cas, en fonction des manifestations cliniques, il faudra éduquer le patient quant à la conduite à

tenir en cas de crise, et surtout à l'arrivée des premiers beaux jours afin de prévenir autant que possible l'apparition de cette crise.

Si vous êtes concernés, pensez à consulter le site du réseau national de surveillance aérobiologique : www.pollens.fr ■

Le service prévention Santé

→ L'agenda santé

3 mai, de 9 h 45 à 11 h 45 au centre municipal de santé (rue du Dr Rouquès), « Bien-être et santé » : le dépistage du cancer colorectal. Animé par le service prévention santé et le Docteur Loyer. Suivi d'un déjeuner en commun au foyer Péronnet pour les personnes qui le souhaitent (s'inscrire auprès des agents du foyer). Ouvert à toutes et tous.

4 mai, de 9 h à 11 h au CMS, « Femmes et santé » : le point sur les vaccins, « Se protéger et protéger les autres ». Ouvert à toutes et à tous.

6 juin, de 9 h à 11 h au CMS, « Femmes et santé ». Thème à définir. Ouvert à toutes et à tous.

Les actualités sociales du mois

Chaque mois, grâce à l'équipe de la direction sociale et de l'insertion, retrouvez les actualités législatives, les astuces ou les nouveautés qui changent votre quotidien.

Un site référence pour calculer ses aides

Vous voulez avoir un aperçu sur les résultats potentiels à vos demandes d'aides ? La dernière version du portail mes-aides.gouv.fr permet d'évaluer ses droits à 15 aides nationales et 9 aides locales (mais valables seulement à Paris et en Seine-Saint-Denis). Parmi les aides nationales, calculez le montant des différentes prestations de la Caisse d'allocations familiales (allocations, complément familial, soutien familial, prestation d'accueil jeunes enfants, aides au logement, RSA, prime d'activité, allocation adulte handicapé), de l'Assurance maladie (aide à la complémentaire santé, l'invalidité, la CMU), ou encore les bourses de l'Éducation nationale, l'allocation de solidarité aux personnes âgées et autre allocation de solidarité spécifique pour les chômeurs en fin de droits.

Un comparateur web plus transparent

Comparer les prix du matériel neuf. Tel est l'objet du site ledenicheur.fr lancé cette année. Il permet de comparer les prix des marques avec qui il a des contrats... mais pas que. Un gage de transparence pour un service gratuit couvrant des produits allant de la téléphonie, l'informatique, la photo, la maison, le jardin, la beauté...

Autolib' accessible avec son pass Navigo

Depuis avril, il est possible d'emprunter un véhicule électrique en libre-service Autolib' (trois stations à Bezons) avec un pass Navigo. Le service couvrant 90 communes franciliennes reste payant. Le concept se calque sur celui du Vélib' (vélo en libre service de Paris et ses communes limitrophes) et coûtera 10 euros par

Le permis B peut être financé par son compte de formation

Le Compte personnel de formation (CPF) peut, depuis le 15 mars dernier, financer la préparation au code et au permis B, sous conditions (cohérence avec le parcours professionnel, pas de suspension antérieure, établissement agréé...). La demande s'effectue auprès de son employeur.

Un site officiel de la santé

Choisir une pharmacie de garde, une maison de retraite, des conseils santé, des informations sur la pollution, des tests, des évaluations... C'est désormais possible à partir du site officiel généraliste www.sante.fr et son application afférente. ■

Pierrick Hamon
avec l'équipe du CCAS et du service aux retraités

Infos pratiques

Hôtel de ville de Bezons

6 avenue Gabriel-Péri

Accueil téléphonique :

01 79 87 62 00

Les services de l'hôtel de ville

Habitat : 01 79 87 62 50	État civil/élections : 01 79 87 62 26
Cadre de vie : 01 79 87 62 30	Enfance-écoles : 01 79 87 62 90
CCAS/retraités : 01 79 87 62 25	Petite Enfance : 01 79 87 62 95
Sports : 01 79 87 62 80	Communication : 01 79 87 63 45

Horaires

Lundi et jeudi après-midi : 13 h 30-18 h

Mardi, mercredi, vendredi : 8 h 30-12 h et 13 h 30-18 h (17 h le vendredi)

Samedi matin : 8 h 30-12 h

Les autres services

Accueil collectif Anne-Frank : 01 79 87 64 13	Centre social Rosa-Parks : 01 79 87 64 17
Multi-accueil Anne-Frank : 01 79 87 64 15	Espace jeunes : 01 79 87 64 10
Crèche Madiba : 01 39 61 63 26	Maison de la Citoyenneté : 01 79 87 64 11
Crèche le Colombier : 01 30 76 72 37	Médiathèque Maupassant : 01 79 87 64 00
Centre municipal de santé : 01 30 76 97 13	École de musique et de danse : 01 79 87 64 30
PMI : 01 30 76 83 30	Théâtre Paul-Eluard : 01 34 10 20 20
Centre social Robert-Doisneau : 01 30 76 61 16	Écrans Eluard : 01 34 10 20 60
Centre social La Berthie : 01 30 25 55 53	Violences femmes info : 39 19

Ordures ménagères



01 34 11 70 31

Mairie+



APPEL GRATUIT

Les élus vous reçoivent

Le maire et ses adjoints vous reçoivent sur rendez-vous à prendre au : 01 79 87 62 00.

Pour éviter tout déplacement inutile et obtenir directement un rendez-vous avec l' élu concerné, précisez la question qui vous préoccupe. Courriel : courrier@mairie-bezons.fr

Nessrine Menhaouara, Conseillère départementale du canton Bezons/Argenteuil est à votre écoute.

Prenez contact soit par mail : nessrine.menhaouara@valdoise.fr ou par téléphone : 07 68 73 13 78

Commerçants relais de distribution du Bezons Infos

QUARTIER BORDS DE SEINE

LISSAC L'OPTICIEN
82, rue de Pontoise
tél. : 01 39 98 87 09

PHARMACIE DE L'ETOILE
104, rue Edouard-Vaillant
tél. : 09 53 93 38 87

YES STORE
85, rue Edouard-Vaillant
tél. : 01 39 47 02 07

LA MIE CÂLINE
3, rue Rosenberg
tél. : 01 34 10 35 24

MOULIN DE PAIOU
BOULANGERIE ARTISANALE
30, rue Emile-Zola
tél. : 01 30 76 56 51

QUARTIER VAL-CHENES

AUX TRESORS DES SAVEURS
BOULANGERIE-PÂTISSERIE
119, rue Maurice-Berteaux
tél. : 01 30 76 68 19

BOUCHERIE HAIMONET
49, rue de Sartrouville
tél. : 01 39 82 85 56

AUX CROISSANTS D'OR
BOULANGERIE-PÂTISSERIE
47, rue de Sartrouville
tél. : 01 39 82 73 53

QUARTIER AGRICULTURE

FLEUR D'ARUM
ARTISAN FLEURISTE
32T, avenue Gabriel-Péri
tél. : 01 30 76 27 15

LE BLE D'OR
BOULANGERIE-PÂTISSERIE
32, avenue Gabriel-Péri
tél. : 09 51 90 59 56

PHARMACIE DES BRIGADIERES
10, allée Georges-Bizet
tél. : 01 30 76 94 40

BOULANGERIE VALVERDINHO
27, rue Victor-Hugo
tél. : 01 30 76 06 63



GRAND LANCEMENT LES 20 ET 21 MAI EN EXCLUSIVITÉ POUR LES BEZONNAIS LES 13 ET 14 MAI



DEVENEZ PROPRIÉTAIRE À MOINS DE 10 KM* DE PARIS ET DÉCOUVREZ LA NOUVELLE RÉSIDENCE "ORIGAMI"

- ▼ Une résidence à l'architecture contemporaine avec maisons sur le toit pour quelques privilégiés.
- ▼ À proximité du parc Sacco et Vanzetti et de toutes les commodités.
- ▼ Des appartements du studio au 5 pièces avec balcons, terrasses ou jardins privés.
- ▼ Des appartements aux prestations soignées.

 **(0)970 82 35 35**
APPEL NON SURTAXÉ
www.origami.edelis.com



EDELIS

*Source: Mappy. (1) Taux de TVA à 5,5% réservé à l'achat d'une résidence principale (en zone ANRU et dans un périmètre de 300m autour), sous conditions de ressources et de plafonds de prix au m². Détails auprès de nos conseillers commerciaux. (2) PTZ +, valable dans le cadre d'un Prêt à Taux Zéro + à compter du 01/01/2016, le PTZ + est applicable notamment sous conditions de ressources et sous réserves de destiner le bien à la résidence principale. Le taux d'emprunt est calculé sur un plafond maximum qui est établi en fonction de la localisation, du montant de l'opération et du nombre de personnes résidant dans le bien immobilier. Document et illustration non contractuel. Architecte : A+A Architectes. Illustration : ANAWA. "SCCV Bezons Avenue d'Argenteuil" représentée par EDELIS - S.A à conseil d'administration au capital de 25 799 500 euros - RCS Créteil 338 434 152. Siège social : 40, rue d'Arcueil - Bâtiment Miani - 94150 Rungis - Réalisation : **ORIGAMI** - 05/2017.

Destination : BEZONS

Bords de Seine

L'entrée du Val d'Oise, face à La Défense, se dessine ...

Le quartier « Bords de Seine » poursuit sa transformation avec le développement de nouveaux bureaux, logements, commerces, base nautique et hôtel autour de la station de tram T2, dans un environnement paysagé.

Avec un aménagement exceptionnel des berges de Seine et un lien rapide à La Défense et la capitale, ce quartier deviendra rapidement une destination de loisirs et de commerces, de travail et de détente.

